



Southern
California
Gas Company

ADVANCEDmeter

Thông Tin về việc Lắp Mạng Truyền Thông Tin

A Sempra Energy utility®

NÂNG CẤP CƠ SỞ HẠ TẦNG CỦA CHÚNG TÔI

Năm 2010, California Public Utilities Commission (Ủy Ban Tiện Ích Công Cộng California) đã chấp thuận cho Southern California Gas Company (SoCalGas®) nâng cấp hệ thống đo lường của chúng tôi bằng cách thêm một dụng cụ truyền thông tin vào các đồng hồ đo gas tự nhiên. Công nghệ này sẽ tự động đọc và truyền thông tin sử dụng gas của quý vị tới ban dịch vụ khách hàng và trung tâm tính hóa đơn của chúng tôi một cách an toàn.

CẢI TIẾN CÁCH CHÚNG TÔI PHỤC VỤ QUÝ VỊ

Với việc nâng cấp này, quý vị được hưởng lợi là có được thông tin thường xuyên và chi tiết hơn về việc tiêu dùng gas tự nhiên của mình, giúp quý vị tìm cách có thể giảm sử dụng năng lượng.

TÌM HIỂU THÊM

SoCalGas đã cung cấp gas tự nhiên sạch, an toàn và đáng tin cậy cho khách hàng trong hơn 140 năm qua. Để tìm hiểu thêm về các advanced meter, hãy ghé thăm socialgas.com (tìm "ADVANCED") hoặc gọi:

English	1-800-427-2200
Español	1-800-342-4545
國語	1-800-427-1429
粵語	1-800-427-1420
한국어	1-800-427-0471
Tiếng Việt	1-800-427-0478
For other languages	1-888-427-1345
Hearing Impaired (TDD)	1-800-252-0259

Giai Đoạn Một: Lắp mạng lưới truyền thông tin Đồng Hồ Đo Tiên Tiến (Advanced Meter)

Để nối thông tin với SoCalGas, các advanced meter cần có mạng lưới bao gồm các điểm kết nối, mà chúng tôi gọi là các điểm thu thập dữ liệu, đặt trên các cột trong toàn bộ khu vực dịch vụ của chúng tôi.

- ▶ **Làm Việc Với Thành Phố của Quý Vị** - Chúng tôi đang hợp tác với thành phố của quý vị và các tổ chức khác để tìm những vị trí tốt nhất để lắp đặt các thiết bị thu thập dữ liệu của chúng tôi. Trong một số trường hợp, SoCalGas sẽ phải dựng các cột mới để gắn các thiết bị thu thập dữ liệu trên đó.



*Loại Cột Có Thể Khác Nhau

GIỚI THIỆU MẠNG LƯỚI

- ▶ Khoảng 4.000 thiết bị thu thập dữ liệu sẽ được lắp trên toàn bộ khu vực dịch vụ của SoCalGas, trong đó bao gồm khoảng 20.000 dặm vuông trên toàn miền Trung và miền Nam California, từ Visalia đến biên giới Mexico.
- ▶ Mạng lưới thiết bị sẽ được gắn trên cột, cao từ 24 feet trở lên.
- ▶ Thiết bị thu thập dữ liệu sẽ sử dụng điện từ nguồn A/C hoặc năng lượng mặt trời.

- ▶ **Làm Việc Hiệu Quả** - Quý vị có thể thấy một nhà thầu đã được chấp thuận của SoCalGas trong khu vực của quý vị thực hiện các hoạt động lắp đặt này, kéo dài từ một đến ba ngày. Chúng tôi sẽ cố gắng hết sức để giảm thiểu ảnh hưởng đến khu phố của quý vị.

- ▶ **Đảm bảo an toàn** - Đảm bảo an toàn cho khách hàng, nhân viên và cộng đồng là ưu tiên hàng đầu của chúng tôi. Chúng tôi sẽ gắn các thiết bị thu thập dữ liệu và ăng-ten đáp ứng các yêu cầu về an toàn của tiểu bang và địa phương đối với gió và địa chấn. Các thiết bị thu thập dữ liệu đều tuân thủ tiêu chuẩn an toàn do Federal Communications Commission (Ủy Ban Truyền Thông Liên Bang, hay FCC) quy định, mức độ phát thải tần số vô tuyến điện thấp hơn nhiều so với giới hạn quy định của FCC.

Giai Đoạn Hai: Nâng cấp Advanced Meter

Từ cuối năm 2012 tới năm 2017, các đồng hồ đo gas tự nhiên hiện tại sẽ được nâng cấp thành các advanced meter. Các advanced meter sẽ dùng pin và chỉ bật trong khoảng vài phần giây mỗi ngày và tổng cộng chưa đến hai phút mỗi năm. Chỉ có số liệu sử dụng gas của quý vị là được truyền qua mạng lưới. Không có thông tin có thể xác định danh tính cá nhân nào sẽ được truyền qua hệ thống.